



# EU – Konformitätserklärung

## EU Declaration of Conformity

## Déclaration de conformité UE

**ifm electronic gmbh**

Friedrichstraße 1

45128 Essen

Germany

Telefon: +49 (0)201 / 24 22 - 0

Telefax: +49 (0)201 / 24 22 - 1200

Internet: www.ifm.com

Die EU-Konformitätserklärung gilt für folgendes Gerät:

The EU declaration of conformity applies to the following unit:

La déclaration de conformité UE s'applique à l'appareil suivant:

**Induktive Sensoren der Produktfamilie  
Inductive sensors of the product family  
DéTECTEURS inDUCTIFS de la famille de produits**

**II503A**

Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller.

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant.

Wir bestätigen die Übereinstimmung mit den wesentlichen Anforderungen der europäischen Richtlinie(n):

We confirm the conformity to the essential requirements of the European directive(s):

Nous confirmons la conformité aux exigences essentielles de la (des) directive(s) européenne(s):

**2014/30/EU  
2014/34/EU  
2011/65/EU**

**2014/30/EU  
2014/34/EU  
2011/65/EU**

**2014/30/UE  
2014/34/UE  
2011/65/UE**

Folgende Norm(en) wurde(n) angewandt:

The following standard(s) was (were) applied:

La (Les) norme(s) suivante(s) a (ont) été appliquée(s):

**EN IEC 60947-5-2 : 2020  
EN IEC 60079-0 : 2018  
EN 60079-31: 2014  
EN 60079-15: 2010  
EN IEC 63000 : 2018**

Kennzeichnung

Marking

Marquage

**II 3G Ex nA IIC T4 Gc X  
II 3D Ex tc IIIC T95°C Dc X**

Tett nang, 05.10.2021

(Ort und Datum der Ausstellung)

(Place and date of issue)

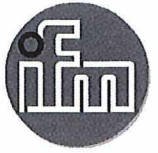
(Lieu et date de l'établissement)

(Unterschrift) Klaus Unger / Managing Director

(Signature)

(Signature)

Dokument-Nr.: 8003371



# Declaración UE de conformidad

## Dichiarazione di conformità UE

### EU – försäkran om överensstämmelse

ifm electronic gmbh

Friedrichstraße 1  
45128 Essen

Germany

Telefono: +49 (0)201 / 24 22 - 0  
Telefax: +49 (0)201 / 24 22 - 1200  
Internet: www.ifm.com

La declaración UE de conformidad se aplica al siguiente producto:

La dichiarazione di conformità UE si applica al seguente dispositivo:

EU-försäkran om överensstämmelse gäller för följande enhet:

**Detectores inductivos de la familia de productos**  
**Sensori induttivi della serie di prodotti**  
**Produktfamiljens induktiva givare**

**II503A**

La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante.

La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la responsabilità esclusiva del fabbricante.

Tillverkaren har ensam ansvar för utfärdandet av denna försäkran om överensstämmelse.

Certificamos la conformidad con los requisitos esenciales de la(s) directiva(s) europea(s):

Confermiamo la conformità con i requisiti essenziali della(e) direttiva(e) europea(e):

Vi intygar att alla väsentliga krav i den (de) europeiska direktivet (direktiven) är uppfyllda:

**2014/30/UE**  
**2014/34/UE**  
**2011/65/UE**

**2014/30/UE**  
**2014/34/UE**  
**2011/65/UE**

**2014/30/EU**  
**2014/34/EU**  
**2011/65/EU**

Se ha(n) aplicado la(s) siguiente(s) norma(s):

La(e) seguente(i) norma(e) è(sono) stata(e) applicata(e):

Följande standard(er) tillämpas:

**EN IEC 60947-5-2 : 2020**  
**EN IEC 60079-0 : 2018**  
**EN 60079-31: 2014**  
**EN 60079-15: 2010**  
**EN IEC 63000 : 2018**

Marcado

Contrassegno

Märkning

**II 3G Ex nA IIC T4 Gc X**  
**II 3D Ex tc IIIC T95°C Dc X**

Tettngang, 05.10.2021

(Lugar y fecha de expedición)

(Luogo e data del rilascio)

(Ort och datum för utfärdande)

(Firma) Klaus Unger / Managing Director

(Firma)

(Underskrift)